31998D0567

ID-DEĊIŻJONI TAL-KUMMISSJONI

tas-6 ta' Ottubru, 1998,

li temenda d-Deċiżjoni 93/195/KEE dwar il-kondizzjonijiet ta' saħħa u ċertifikazzjoni veterinarja għad-dħul mill-ġdid ta' żwiemel reġistrati għat-tlielaq, ġrajjiet kompetittivi u kulturali, wara esportazzjoni temporanja

(notifikata bid-dokument numru K (1998) 2954)

(Test b'rilevanza ŻEE)

(98/567/KE)

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 90/426/KEE tas-26 ta' Ġunju, 1990, dwar il-kondizzjonijiet veterinarji li jirregolaw il-moviment u l-importazzjoni minn pajjiżi terzi ta' ekwidi (1), kif l-aħħar emendata bl-Att ta' Adeżjoni ta' l-Awstrija, tal-Finlandja u ta' l-Isvezja, u partikolarment l-Artikolu 19(ii) tagħha,

Billi, bi qbil mad-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 93/195/KEE (2), kif l-aħħar emendata bid-Deċiżjoni 98/360/KE (3), id-dħul mill-ġdid ta' żwiemel reġistrati għat-tlielaq, ġrajjiet kompetittivi u kulturali, wara esportazzjoni temporanja, tgħodd għal żwiemel miżmuma għal inqas minn 30 jum f'pajjiż terz;

Billi sabiex ikun eħfef għal żwiemel li joriġinaw fil-Komunità li jieħdu sehem fil-Melbourne Cup li ssir fl-Awstralja, dak il-perjodu għandu jittawwal għal inqas minn 90 jum;

Billi l-miżuri msemmija f'din id-Deċiżjoni huma skond l-opinjoni tal-Kumitat Veterinarju Permanenti,

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Id-Deċiżjoni 93/195/KEE hija emedata kif ġej:

1) għandu jiżdied il-ħames inċiż bil-kliem li ġej fl-Artikolu 1:
"— li jkunu ħadu sehem fil-Melbourne Cup u kienu skond il-ħtiġijiet stabbiliti f'ċertifikat ta' saħħa skond il-mudell muri fl-Anness V ta' din id-Deċiżjoni".

2) l-Anness ta' din id-Deċiżjoni huwa miżjud bħala l-Anness V.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmula fi Brussel, 6 ta' Ottubru, 1998.

Għall-Kummissjoni

Franz FISCHLER

Membru tal-Kumissjoni

L-ANNESS

"L-ANNESS V

ĊERTIFIKAT TA' SAĦĦA

għad-dħul mill-ġdid ta' żwiemel reġistrati li ħadu sehem fil-Melbourne Cup wara esportazzjoni temporanja ta' inqas minn 90 jum

Numru taċ-Ċertifikat: .....

Pajjiż terz esportatur: AWSTRALJA

Ministeru responsabbli: Ministeru ta' l-Agrikoltura — AQIS

I. **Identità taż-żiemel**

a) Numru tad-dokument ta' identità: .....

b) Konvalidat minn: .....
(isem ta' l-awtorità kompetenti)

II. **Oriġini taż-żiemel**

Iż-żiemel qed jintbagħat minn: .....
(post tat-tluq)

għal: .....
(post ta' destinazzjoni)

bl-ajru: .....
(aġħti n-numru tat-titjira)

Isem u indirizz ta' min jikkonsenja: .....

.....

Isem u indirizz tad-destinatarju: .....

.....

III. **Taġħrif dwar saħħa**

Jiena, hawn taħt iffirmat, niċċertifika li ż-żiemel imsemmi hawn fuq huwa skond il-ħtiġijiet imsemmija f'punt III(a), (b), (ċ), (e), (f), (g) u (h) ta' l-Anness II tad-Deċiżjoni 93/195/KEE, u li nżamm f'postijiet ta' taħriġ approvati uffiċjalment taħt superviżjoni veterinarja uffiċjali minn meta daħal fit-territorju Awstraljan fi ..... (inqas minn 90 jum) u matul dak iż-żmien inżamm fi stalel separati u mingħajr ma kien f'kuntatt ma' ekwidi ta' kondizzjoni ta' saħħa inferjuri, ħlief matul il-kompetizzjonijiet.

IV. Iż-żiemel għandu jintbagħat b'mezz ta' trasport nadif u disinfettat minn qabel b'disinfettant rikonoxxut uffiċjalment fl-Awstralja.

V. Dan iċ-ċertifikat huwa validu għal għaxart (10) ijiem.

Date	Place	Stamp and signature of the official veterinarian (1)

Name in block capitals and capacity

(1) The colour of the stamp and the signature must be different to that of the printing.'